



F.F.A.
L.R.A.A.

JEBBSHEIM

CSL NEUF-BRISACH *dans le cadre*
ATHLETISME *de la fête du Lait*

En collaboration avec la commune de JEBBSHEIM
et les Sapeurs-Pompiers, la section d'athlétisme
C.S.L. NEUF-BRISACH organise le

34^e circuit pédestre du Ried

• 10 km classant •

Certificat de mesurage n° 68/02212/95



Dimanche 12 septembre 1999

Dans le cadre de cette manifestation a également lieu le
25^e MEMORIAL Jean-Jacques VONARB
à la **MARCHE sur 10 km**

PROGRAMME - HORAIRE

- 9h00 :** Ouverture des vestiaires à la Salle Polyvalente
(près du terrain de football)
Remise des DOSSARDS devant la Mairie
- de 9h45 :** Course d'encadrement pour JEUNES
à 10h30 (Enfants de 8 à 14 ans - Distances de 600 à 1800 m)
- 10h30 :** Départ du 25^e MEMORIAL J-J VONARB
à la MARCHE (10 km)
- 10h50 :** Départ du 34^e CIRCUIT PEDESTRE DU RIED
(course) (10 km)
- 11h15 :** Arrivée des marcheurs et des coureurs
- 13h00 :** Lecture du Palmarès et Distribution des Prix
(devant la Mairie)

Dernière course
comptant pour
**LE TREFLE du C.S.L.
NEUF-BRISACH**
Challenge organisé sur
4 courses sur route
(Marcko • Brisachienne •
5 Châteaux • Ried)

DNA
DERNIERES NOUVELLES D'ALSACE

PARCOURS - ITINERAIRE

Les épreuves de COURSE et MARCHE se déroulent sur un parcours totalement plat et macadamisé de 10 km (certificat de mesurage 68/02212/95)

DEPART à environ 200 m de la Mairie, dans la Grand'Rue (vers Grussenheim), puis
MUNTZENHEIM - WICKERSCHWIHR - RIEDWIHR - JEBSHEIM
ARRIVEE devant la Mairie

ENGAGEMENTS - DROIT D'INSCRIPTION

Le CIRCUIT DU RIED (10 km COURSE ou MARCHE) est ouvert
aux athlètes, licencié(e)s ou non, né(e)s en 1981 et avant

PREINSCRIPTIONS SOUHAITEES avec le règlement et jusqu'au 08 septembre
à adresser au moyen du bulletin ci-contre à

Jean RITZENTHALER
3, route du Vin 68240 KIENTZHEIM
Tél. et Fax 03 89 47 37 77

DROIT D'INSCRIPTION :

FRF 35,00 par athlète (marche et course)
Inscription le jour de l'épreuve (droit majoré)
Inscription gratuite pour les courses d'encadrement

PRIX - RECOMPENSES

ENTREE à la FETE DU LAIT à tous les participants
Coupes, Prix et Lots seront remis aux meilleurs de chaque catégorie

A l'arrivée, chaque concurrent recevra un billet
lui indiquant sa place qui sera affichée sur une feuille de concordance
afin de lui permettre de connaître le temps qu'il a réalisé.
Les clubs recevront ultérieurement un classement complet et officiel.

AVEC TOUS NOS SOUHAITS DE REUSSITE

- Le C.S.L. NEUF-BRISACH -



Clas Rang	Dos Nr	Lic.	Nom/Prénom Name/Vorname	Clas/Cat. Rang/Kateg.	A.N.	Club/Ville Verein/Stadt	Ligue Land	Temps Zeit	Moy. hor. Durchschnitt	Pts. Pts FFA Trèfle	Clas Rang	Dos Nr	Lic.	Nom/Prénom Name/Vorname	Clas/Cat. Rang/Kateg.	A.N.	Club/Ville Verein/Stadt	Ligue Land	Temps Zeit	Moy. hor. Durchschnitt	Pts. Pts FFA Trèfle
1	182		OTTOLINI Philippe	SEM	1965	LA VOIVRE (88)	LOR	33m05s	18.136	7 0.3279	51	96	844093	CHRAPA Frédéric	3 JUM	1980	ERA/ US PULVERSHHEIM (68)	ALS	38m20s	15.652	16.7213
2	130	884369	GICQUEL Stéphane	SEM	1967	COLMAR MC (68)	ALS	33m22s	17.982	7 0.6557	52	118	388970	PLATANI Yannick	4 JUM	1980	SAINT-LOUIS RC (68)	ALS	38m21s	15.645	17.0492
3	69	223334	ZYTO Jean-Marc	SEM	1971	ANA/ FC HAGUENAU (67)	ALS	33m32s	17.893	7 0.9836	53	5	320142	BUCHON Pascal	14 VIM	1959	FC MULHOUSE 1893 (68)	ALS	38m23s	15.632	4 17.3770
4	59	891882	ROPEERS Jérôme	SEM	1975	PCA/ ESR COLMAR AC (68)	ALS	33m33s	17.884	7 1.3115	54	57	240351	PKYERAT Badre	5 JUM	1981	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	38m24s	15.625	17.7049
5	332	288331	WAGNER Philippe	SEM	1966	ASPTT MULHOUSE (68)	ALS	33m45s	17.778	7 1.6393	55	132		DORIDANT Jean-Philippe	SEM	1971	COLMAR MC (68)	ALS	38m25s	15.618	18.0328
6	247		BÖHLER Andreas	SEM	1973	TV MUTTENZ /CH	CH	34m05s	17.604	7 1.9672	56	165		DAMM Daniel	15 VIM	1959	SELESTAT (67)	ALS	38m25s	15.618	4 18.3607
7	62	248074	MONNIOT Sylvain	SEM	1968	AC CHATENOIS (90)	F-C	34m06s	17.595	7 2.2951	57	184		KREITTMER Jean-Luc	16 VIM	1956	WITTELSHEIM (68)	ALS	38m26s	15.611	4 18.6885
8	142		PETITJEAN Olivier	SEM	1967	TV LANGGASSE /CH	CH	34m15s	17.518	6 2.6230	58	315		SCHAAL Jean-Claude	17 VIM	1954	ANA/ FC HAGUENAU (67)	ALS	38m27s	15.605	4 19.0164
9	186		SCHMITT Rémi	SEM	1962	GRIESBACH AU VAL (68)	ALS	34m52s	17.208	6 2.9508	59	2	784053	CLAUDEL Patrick	SEM	1966	FC MULHOUSE 1893 (68)	ALS	38m34s	15.557	19.3443
10	91	333066	SCHWANGER Guy	1 VIM	1958	ERA/ US THANN A (68)	ALS	35m02s	17.127	6 3.2787	60	317	435785	COSTA Jean-Luc	SEM	1968	AS MUNSTER A (68)	ALS	38m39s	15.524	19.6721
11	291	220476	SCHWINDENHAMMER Yves	SEM	1971	ASPTT MULHOUSE (68)	ALS	35m06s	17.094	6 3.6066	61	141		BRUNNER Mathias	SEM	1966	TV STAUFEN /D	D	38m41s	15.511	20.0000
12	43	986255	ACKERMANN Benoît	SEM	1967	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	35m16s	17.013	6 3.9344	62	105	247166	NOYER Christian	18 VIM	1950	ERA/ US PULVERSHHEIM (68)	ALS	38m42s	15.504	4 20.3279
13	267	461146	MERZOUG Boulaci	SEM	1968	CCSS LINGOLSHEIM (67)	ALS	35m25s	16.941	6 4.2623	63	203		HIRSINGER Jean-Philippe	SEM	1971	LOGELBACH (68)	ALS	38m42s	15.504	20.6557
14	219		STEHLLIN Guillaume	1 CAM	1982	SAINT-LOUIS RC (68)	ALS	35m28s	16.917	6 4.5902	64	63	768800	GERARD Guy	SEM	1965	CIS ANOULD (88)	LOR	38m48s	15.464	20.9836
15	61	284236	CHAPPUIS Yves-Marie	2 VIM	1958	AIRE URBAINE ATHLE (90)	F-C	35m30s	16.901	6 4.9180	65	75	893486	HAMM Régis	2 CAM	1982	CCSS LINGOLSHEIM (67)	ALS	38m50s	15.451	4 21.3115
16	56	245522	ACHERKI Mounir	1 JUM	1981	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	35m44s	16.791	6 5.2459	66	13		SCHALK Thomas	SEM	1971	SAINT-LOUIS RC (68)	ALS	38m51s	15.444	21.6393
17	68	982129	SANTORO Michel	3 VIM	1958	AIRE URBAINE ATHLE (90)	F-C	35m51s	16.736	6 5.5738	67	36	627273	HUEBER Alain	SEM	1964	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	38m53s	15.431	21.9672
18	71	743568	STAVJANICEK Yannick	SEM	1963	ANA/ FC HAGUENAU (67)	ALS	35m53s	16.721	6 5.9016	68	174		DIETSCH Gilbert	19 VIM	1959	GRUSSENHEIM (68)	ALS	38m54s	15.424	4 22.2951
19	90	947791	SCHAEFFER Alain	4 VIM	1953	ERA/ US THANN A (68)	ALS	36m02s	16.651	6 6.2295	69	138		HILTENBRAND Matthieu	2 ESM	1978	CGF MULHOUSE (68)	ALS	38m56s	15.411	22.6230
20	42	362704	MUSER Gabriel	5 VIM	1958	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	36m14s	16.559	5 6.5574	70	241	301485	MISLIN Claude	SEM	1960	AC HUNINGUE (68)	ALS	38m58s	15.398	22.9508
21	107	624390	ILTIS Frédéric	SEM	1974	ERA/ US PULVERSHHEIM (68)	ALS	36m20s	16.514	5 6.8852	71	72	310858	AUBERT Thierry	SEM	1971	CCSS LINGOLSHEIM (67)	ALS	39m03s	15.365	23.2787
22	340	365735	GANZER Thierry	SEM	1962	AC CHATENOIS (90)	F-C	36m24s	16.484	5 7.2131	72	70	953956	SPYCKERELLE Bruno	20 VIM	1957	ANA/ FC HAGUENAU (67)	ALS	39m07s	15.339	4 23.6066
23	127	427014	MOSCHENROSS Christian	SEM	1960	PCA/ CCA ROUFFACH (68)	ALS	36m26s	16.468	5 7.5410	73	209		HEITZLER Christian	21 VIM	1958	MIN. POTASSE ALSACE (68)	H-R	39m08s	15.332	4 23.9344
24	299		SCHMITT Jean-Marie	SEM	1960	MULHACH SUR MUNSTER (68)	ALS	36m39s	16.371	5 7.8689	74	312		BERARD François	22 VIM	1959	APCF (68)	H-R	39m08s	15.332	4 24.2623
25	39	265726	GRIEBEL Jacky	SEM	1960	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	36m43s	16.341	5 8.1967	75	140		HACKER Klaus	23 VIM	1959	TV EICHSTETTEN /D	D	39m14s	15.293	4 24.5902
26	308		RYSGEN David	SEM	1976	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	36m47s	16.312	5 8.5246	76	347		GRIECO Francesco	SEM	1964	BCS/BFA MULLHEIM /FFA	FFA	39m15s	15.287	24.9180
27	35	333093	MALGARINI Serge	SEM	1962	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	37m02s	16.202	5 8.8525	77	81	210911	HAEGELE Lucien	24 VIM	1952	AC CENTRE ALSACE (67)	ALS	39m27s	15.209	4 25.2459
28	227	935593	MEYER Yves	SEM	1965	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	37m08s	16.158	5 9.1803	78	196		BISANTZ René	25 VIM	1958	COLMAR (68)	ALS	39m30s	15.190	4 25.5738
29	252		LANGHAMMER Ralf	SEM	1973	TSV PFUNGSTADT /D	D	37m13s	16.122	5 9.5082	79	37	323988	HUGLIN Jean-Claude	26 VIM	1959	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	39m31s	15.183	4 25.9016
30	14	889239	CIOTTA Claude	6 VIM	1956	PCA/ CCA ROUFFACH (68)	ALS	37m13s	16.122	5 9.8361	80	282	220455	MAIER Alfred	3 V2M	1944	ASPTT MULHOUSE (68)	ALS	39m40s	15.126	4 26.2295
31	211		OHNET Jean-Claude	SEM	1963	SELESTAT (67)	ALS	37m14s	16.115	5 10.1639	81	33	952196	HORRENBERGER Jean-Noël	SEM	1974	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	39m41s	15.120	26.5574
32	329		ZINNIGER Roland	7 VIM	1950	MULHOUSE (68)	ALS	37m18s	16.086	5 10.4918	82	175		WENDLING Gérard	SEM	1966	ST MAURICE (67)	ALS	39m43s	15.107	26.8852
33	338	978796	SCHOENFELDER Patrick	SEM	1969	ANA/ FC HAGUENAU (67)	ALS	37m26s	16.028	5 10.8197	83	164		BELLICAM Christophe	SEM	1967	ST LOUIS (68)	ALS	39m46s	15.088	27.2131
34	88	433396	RENCK Patrick	SEM	1968	ERA/ US THANN A (68)	ALS	37m27s	16.021	5 11.1475	84	149		ANTONELLI Luigi	4 V2M	1941	COLMAR (68)	ALS	39m48s	15.075	4 27.5410
35	230		MOY Gérard	8 VIM	1950	FRAIZE (88)	LOR	37m36s	15.957	5 11.4754	85	50	474742	KLIEBER Serge	27 VIM	1953	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	39m50s	15.063	4 27.8689
36	198		FRANTZEN Clément	SEM	1974	MEISTRATZHEIM (67)	ALS	37m38s	15.943	5 11.8033	86	3	859328	ALVES José	SEM	1961	FC MULHOUSE 1893 (68)	ALS	39m52s	15.050	28.1967
37	264		LEGRAND Emmanuel	1 ESM	1979	PPASTATT (68)	ALS	37m48s	15.873	5 12.1311	87	129	298530	GROSS Gilbert	28 VIM	1950	PCA/ CCA ROUFFACH (68)	ALS	39m52s	15.050	4 28.5246
38	126	274474	BAUMANN Michel	9 VIM	1955	PCA/ CCA ROUFFACH (68)	ALS	37m49s	15.866	5 12.4590	88	86	614645	BAENIG Jean-Marie	5 V2M	1947	ERA/ US THANN A (68)	ALS	39m54s	15.038	4 28.8525
39	66	238104	CONRAUX Jean-Michel	SEM	1972	ES THAON (88)	LOR	37m49s	15.866	5 12.7869	89	158		BEDEZ Daniel	29 VIM	1954	ORBEY (68)	ALS	39m54s	15.038	4 29.1803
40	4	831713	YAMANI Bouazza	1 V2M	1947	FC MULHOUSE 1893 (68)	ALS	37m51s	15.852	5 13.1148	90	84	423521	DZIOPA Thierry	SEM	1961	ERA/ US THANN A (68)	ALS	39m57s	15.019	29.5082
41	171		SCHAEDELIN Hilaire	10 VIM	1955	OBERSAASHEIM (68)	ALS	37m52s	15.845	5 13.4426	91	319	883236	MARK Nicolas	3 ESM	1977	AC CENTRE ALSACE (67)	ALS	39m59s	15.006	29.8361
42	273	723003	BUTTIGHOFFER Marc	11 VIM	1955	AS RIBEAVILLE A (68)	ALS	38m00s	15.789	5 13.7705	92	294		BECOULET Michel	30 VIM	1957	ORBEY (68)	ALS	40m07s	14.956	30.1639
43	54	410270	GILG Paul	SEM	1960	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	38m01s	15.783	5 14.0984	93	303	867984	LATASTE Pierre	SEM	1967	CCSS LINGOLSHEIM (67)	ALS	40m07s	14.956	30.4918
44	256	242073	BERNA Francis	SEM	1960	AS RIBEAVILLE A (68)	ALS	38m03s	15.769	14.4262	94	328	417015	HORNISCHER Ferdinand	SEM	1962	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	40m10s	14.938	30.8197
45	65	638704	PIERSON Jean-Paul	12 VIM	1950	ES THAON (88)	LOR	38m08s	15.734	4 14.7541	95	82		CHARPENTIER Marcel	31 VIM	1950	AC HUNINGUE (68)	ALS	40m13s	14.919	31.1475
46	134	284438	COMOLI Daniel	2 V2M	1949	ASPTT MULHOUSE (68)	ALS	38m13s	15.700	4 15.0820	96	55	299587	ADLER Natacha	1 SEF	1975	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	40m15s	14.907	7 31.4754
47	60	991087	WEBER Nicolas	2 JUM	1980	PCA/ ESR COLMAR AC (68)	ALS	38m14s	15.693	15.4098	97	281		LAEMMEL Gérard	32 VIM	1958	BINDERHEIM (67)	ALS	40m16s	14.901	31.8033
48	106	471406	BLANCHARD Mickaël	SEM	1972	ERA/ US PULVERSHHEIM (68)	ALS	38m16s	15.679	15.7377	98	187		ONKEL Eric	SEM	1963	MULHOUSE (68)	ALS	40m17s	14.894	32.1311
49	48	375031	ENDERLIN Jean-Claude	13 VIM	1958	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	38m16s	15.679	4 16.0656	99	41	303979	STURM Paul-André	33 VIM	1958	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	40m20s	14.876	32.4590
50	170		CRETON Marc	SEM	1974	WINTZENHEIM (68)	ALS	38m17s	15.673	16.3934	100	112	417842	BURKLE Serge	34 VIM	1951	SAINT-LOUIS RC (68)	ALS	40m20s	14.876	32.7869



Clas Rang	Dos Nr	Lic.	Nom/Prénom Name/Vorname	Clas/Cat. Rang/Kateg.	A.N.	Club/Ville Verein/Stadt	Ligue Land	Temps Zeit	Moy. hor. Durchschnitt	Pts. Pts FFA Trèfle	Clas Rang	Dos Nr	Lic.	Nom/Prénom Name/Vorname	Clas/Cat. Rang/Kateg.	A.N.	Club/Ville Verein/Stadt	Ligue Land	Temps Zeit	Moy. hor. Durchschnitt	Pts. Pts FFA Trèfle		
101	51	423784	RAMDANI Richard	35	V1M	1959	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	40m22s	14.864	33.1148	151	159		WILHM Didier	49	V1M	1954	SCHERWILLER (67)	ALS	42m54s	13.986	49.5082
102	268		SEITZ Jacky		SEM	1967	ST HIPPOLYTE (68)	ALS	40m24s	14.851	33.4426	152	125	935864	DELAFORGE Bernard	12	V2M	1941	PCA/ CCA ROUFFACH (68)	ALS	43m06s	13.921	49.8361
103	221	305227	ZIPPER Jean-Paul	6	V2M	1946	AS RIBEAUVILLE A (68)	ALS	40m33s	14.797	33.7705	153	119	771351	SCHMIDT Michel	50	V1M	1956	SAINT-LOUIS RC (68)	ALS	43m13s	13.884	50.1639
104	316		WUNENBURGER Stéphane		SEM	1976	VILLAGE NEUF (68)	ALS	40m35s	14.784	34.0984	154	116	365186	MATHIAS Astrid	3	SEF	1965	SAINT-LOUIS RC (68)	ALS	43m17s	13.862	6 50.4918
105	327		CIOTTA Marc		SEM	1969	PCA/ CCA ROUFFACH (68)	ALS	40m37s	14.772	34.4262	155	330		LESSER Eric		SEM	1968	COLMAR (68)	ALS	43m19s	13.851	50.8197
106	309		HUSSON Philippe		SEM	1971	WINTZENHEIM AC (68)	ALS	40m38s	14.766	34.7541	156	258		JOHANN Hubert	51	V1M	1959	MIN. POTASSE ALSACE (68)	H-R	43m20s	13.846	51.1475
107	274		LETT Jean-Marie		SEM	1964	PCA/ A VOLGELSHEIM (68)	ALS	40m39s	14.760	35.0820	157	214		JOHANN Thierry		SEM	1962	HABSHEIM (68)	ALS	43m34s	13.772	51.4754
108	261		GANTNER Stéphane		SEM	1970	MUNCHHOUSE (68)	ALS	40m40s	14.754	35.4098	158	76	236948	BOURCY Lydie	4	SEF	1965	AC CENTRE ALSACE (67)	ALS	43m36s	13.761	5 51.8033
109	148		STRACK Laurent		SEM	1972	KINGERSHEIM (68)	ALS	40m46s	14.718	35.7377	159	79	724695	STIEGLER Emmanuel		SEM	1972	AC CENTRE ALSACE (67)	ALS	43m37s	13.756	52.1311
110	17		MARTIN Frédéric		SEM	1975	GOXWILLER (67)	ALS	40m52s	14.682	36.0656	160	77	255236	BECCOURT Jérôme		SEM	1971	AC CENTRE ALSACE (67)	ALS	43m37s	13.756	52.4590
111	271	893054	HEBDING Gilles		SEM	1962	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	41m04s	14.610	36.3934	161	218	818606	SOUCHA Georges	13	V2M	1943	AC CHATENOIS (90)	F-C	43m39s	13.746	52.7869
112	146	702286	HERRGOTT Maurice	36	V1M	1951	OXYGENE (68)	H-R	41m07s	14.593	36.7213	162	193		SCHELCHER Michel	52	V1M	1955	SP STORCKENSOHN (68)	H-R	43m45s	13.714	53.1148
113	87	722237	HAENIG Claudine	2	SEF	1970	EHA/ US THANN A (68)	ALS	41m08s	14.587	6 37.0492	163	183		SPEISSER Luc		SEM	1963	EP FESSENHEIM (68)	H-R	43m46s	13.709	53.4426
114	120	995655	SIMON Frédéric		SEM	1967	SAINT-LOUIS RC (68)	ALS	41m08s	14.587	37.3770	164	276		MARTINEC Pierre		SEM	1964	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	43m47s	13.704	53.7705
115	136	285590	WEBER Jean-Pierre	7	V2M	1941	AS MUNSTER A (68)	ALS	41m12s	14.563	37.7049	165	163		MASSON Christian	53	V1M	1951	GAS COLMAR (68)	H-R	43m51s	13.683	54.0984
116	154		SCHUPP Jean		SEM	1961	CHATENOIS (67)	ALS	41m15s	14.545	38.0328	166	34	274659	RITZENTHALER Jean	14	V2M	1941	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	43m55s	13.662	54.4262
117	145		WOLF Pierre	37	V1M	1950	OXYGENE (68)	H-R	41m18s	14.528	38.3607	167	336	438547	WERNY Michel		SEM	1961	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	43m58s	13.647	54.7541
118	78	221283	FRANTZ Simon		SEM	1968	AC CENTRE ALSACE (67)	ALS	41m19s	14.522	38.6885	168	188		RIEDER Cédric		SEM	1969	GUEMAR (68)	ALS	44m00s	13.636	55.0820
119	275		PRAT-MARCA Jairo		SEM	1970	ENSISHEIM (68)	ALS	41m24s	14.493	39.0164	169	217		BIACHE Pierre	54	V1M	1957	MITTELWIHR (68)	ALS	44m04s	13.616	55.4098
120	349		SEYLER Sébastien		SEM	1965	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	41m28s	14.469	39.3443	170	323		ZEMB Paul		SEM	1962	BALDENHEIM (67)	ALS	44m10s	13.585	55.7377
121	45	372301	BENET Olivier	3	CAM	1982	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	41m28s	14.469	39.6721	171	133		CASCIANI Mireille	1	V1F	1951	COLMAR MC (68)	ALS	44m13s	13.570	5 56.0656
122	117	714853	PAGURA Rémy	38	V1M	1957	SAINT-LOUIS RC (68)	ALS	41m33s	14.440	40.0000	172	83	249904	BRUCKERT Martine	2	V1F	1959	EHA/ US THANN A (68)	ALS	44m16s	13.554	5 56.3934
123	110	235060	BAUMLIN Jean-Marie	39	V1M	1957	SAINT-LOUIS RC (68)	ALS	41m34s	14.435	40.3279	173	181		BENOIT-GONIN Daniel		SEM	1966	ANDOLSHEIM (68)	ALS	44m20s	13.534	56.7213
124	38	303978	SCHUEVER Pascal		SEM	1960	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	41m35s	14.429	40.6557	174	295		CALMELAT Bernard		SEM	1960	CGF MULHOUSE (68)	ALS	44m24s	13.514	57.0492
125	277	935600	CONRAD Michel	40	V1M	1952	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	41m37s	14.417	40.9836	175	266	274677	STRAUEL Jean-Paul	55	V1M	1950	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	44m25s	13.508	57.3770
126	210		RUHLMANN Maurice	41	V1M	1953	COLMAR (68)	ALS	41m39s	14.406	41.3115	176	243		LALEVEE Jean-Marc	56	V1M	1955	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	44m26s	13.503	57.7049
127	290		KOENIG Jean-Luc	42	V1M	1959	MULHOUSE (68)	ALS	41m40s	14.400	41.6393	177	21		RISACHER Joël	4	CAM	1983	ENSISHEIM (68)	ALS	44m27s	13.498	58.0328
128	144		WOLF Jean-Marc		SEM	1964	OXYGENE (68)	H-R	41m41s	14.394	41.9672	178	270		METZ Richard		SEM	1960	SOCOMECH BENFELD (67)	B-R	44m33s	13.468	58.3607
129	123	417913	KAEHLIN Philippe		SEM	1963	SAINT-LOUIS RC (68)	ALS	41m41s	14.394	42.2951	179	254		SELIG Emmanuel		SEM	1970	COLMAR (68)	ALS	44m38s	13.443	58.6885
130	325		SCANDELLA Hugues		SEM	1969	COLMAR (68)	ALS	41m48s	14.354	42.6230	180	289		KOCH Serge		SEM	1969	TRI. COLMAR (68)	H-R	44m39s	13.438	59.0164
131	124	353385	KELLER Walter	1	V3M	1935	SAINT-LOUIS RC (68)	ALS	41m49s	14.348	42.9508	181	280		CHASSIGNET Dominique	57	V1M	1955	ASPACH LE BAS (68)	ALS	44m40s	13.433	59.3443
132	251	274535	BERINGER Etienne	8	V2M	1942	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	41m51s	14.337	43.2787	182	157		RODRIGUES José		SEM	1960	FORTSCHWIHR (68)	ALS	44m41s	13.428	59.6721
133	135	493233	GRAFF Norbert	43	V1M	1959	AS MUNSTER A (68)	ALS	42m00s	14.286	43.6066	183	150		REGNARD Bruno	58	V1M	1956	MULHOUSE (68)	ALS	44m52s	13.373	60.0000
134	22		CASALINO Vincent		SEM	1974	BIESHEIM (68)	ALS	42m04s	14.263	43.9344	184	284		VECCI Daniel	59	V1M	1954	TRI. COLMAR (68)	H-R	44m54s	13.363	60.3279
135	324		GROSJEAN Hervé		SEM	1970	INGERSHEIM (68)	ALS	42m06s	14.252	44.2623	185	93	424024	PAYEN Eveline	3	V1F	1958	EHA/ US THANN A (68)	ALS	45m00s	13.333	5 60.6557
136	16		FREY Jean-Pierre		SEM	1960	MUNCHHOUSE (68)	ALS	42m09s	14.235	44.5902	186	334		MERCKLING Jean		SEM	1969	TRI. COLMAR (68)	H-R	45m03s	13.319	60.9836
137	131	242502	KUENTZMANN Christian	44	V1M	1958	COLMAR MC (68)	ALS	42m10s	14.229	44.9180	187	94		PAYEN Martial	60	V1M	1958	MIN. POTASSE ALSACE (68)	H-R	45m04s	13.314	61.3115
138	245	974221	SPENLE Jean-Martin	45	V1M	1954	AC HUNINGUE (68)	ALS	42m12s	14.218	45.2459	188	176		THOMAS Gilles		SEM	1972	BENFELD (67)	ALS	45m10s	13.284	61.6393
139	151		ROGER Christophe		SEM	1968	HEITEREN (68)	ALS	42m19s	14.179	45.5738	189	212		KEMPF Lydia	5	SEF	1969	COLMAR MC (68)	ALS	45m11s	13.279	5 61.9672
140	343	274636	NADJI Mohamed	9	V2M	1940	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	42m20s	14.173	45.9016	190	194		BRUCKERT Jean-Marie	61	V1M	1957	IC DANNEMARIE T (68)	H-R	45m15s	13.260	62.2951
141	331		HERSCHER Stéphane		SEM	1972	AS LIEBHERR COLMAR (68)	H-R	42m22s	14.162	46.2295	191	253		BISCHOFF Andrea	6	SEF	1970	TV MUTTENZ /CH	CH	45m32s	13.177	5 62.6230
142	58	943864	DOS SANTOS José	46	V1M	1953	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	42m23s	14.157	46.5574	192	30		JEHL Renald		SEM	1975	SELESTAT (67)	ALS	45m38s	13.148	62.9508
143	298		HAMELIN Matthieu	4	ESM	1977	EGUISHEIM (68)	ALS	42m26s	14.140	46.8852	193	185		BUCHHOLZ Frédéric		SEM	1975	BANTZENHEIM (68)	ALS	45m44s	13.120	63.2787
144	128	351783	MURE Daniel	47	V1M	1957	PCA/ CCA ROUFFACH (68)	ALS	42m32s	14.107	47.2131	194	286		TRAPANI Pascal		SEM	1963	SAO COLMAR (68)	H-R	45m45s	13.115	63.6066
145	350		LAKMECHE Ali	10	V2M	1949	ERREVEY (70)	F-C	42m35s	14.090	47.5410	195	172		VERRHIEST Vincent		SEM	1974	HOLTZWIRH (68)	ALS	45m47s	13.105	63.9344
146	346		FELDMANN Bernard		SEM	1965	SIGOLSHEIM (68)	ALS	42m36s	14.085	47.8689	196	234		WISSER Rolf-Hans	2	V3M	1933	SV WALDKIRCH /D	D	45m51s	13.086	64.2623
147	67	452364	GUILLOT Daniel	11	V2M	1949	PAYS HAUT A REUNI (54)	LOR	42m39s	14.068	48.1967	197	208		LANNOY Francis	15	V2M	1946	ESCHENTZWILLER (68)	ALS	45m52s	13.081	64.5902
148	44	362708	WINTERMANTEL Christian	48	V1M	1952	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	42m43s	14.046	48.5246	198	306		MULLER Bruno	62	V1M						



Clas	Dos	Lic.	Nom/Prénom	Clast/Cat.	A.N.	Club/Ville	Ligue	Temps	Moy. hor.	Pts. Pts	Clas	Dos	Lic.	Nom/Prénom	Clast/Cat.	A.N.	Club/Ville	Ligue	Temps	Moy. hor.	Pts. Pts
Rang	Nr		Name/Vorname	Rang/Kateg.		Verein/Stadt	Land	Zeit	Durchschnitt	FFA Tréfle	Rang	Nr		Name/Vorname	Rang/Kateg.		Verein/Stadt	Land	Zeit	Durchschnitt	FFA Tréfle
201	293		LEIBY Louis	64	V1M 1958	GUENAR (68)	ALS	45m57s	13.058	65.9016	251	311		RUBBINO Carmelo	SEM 1963	KATZENTHAL (68)	ALS	50m41s	11.838	82.2951	
202	220		WIDMER Hubert	17	V2M 1949	ACSP MULHOUSE (68)	ALS	45m58s	13.053	66.2295	252	341		MEYER Denis	SEM 1964	SELESTAT (67)	ALS	51m02s	11.757	82.6230	
203	92	925461	EGLER Dominique	65	V1M 1957	EHA/ US THANN A (68)	ALS	45m59s	13.048	66.5574	253	167		AUBERT Arnaud	SEM 1972	PROVENCHEERES SUR FAVE (88)	LOR	51m02s	11.757	82.9508	
204	156		BAUMANN Christian	SEM 1964	MARCKOLSHEIM (67)	ALS	46m05s	13.020	66.8852	254	305		GLUCK Alexandre	6 ESM 1978	ENSISHEIM (68)	ALS	51m16s	11.704	83.2787		
205	225		OBERLE Thomas	5	ESM 1979	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	46m06s	13.015	67.2131	255	249		GREIGERT Robert	79 V1M 1953	VOLGELSHEIM (68)	ALS	51m28s	11.658	83.6066	
206	28	245772	LEFEBVRE Fernand	18	V2M 1941	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	46m07s	13.010	67.5410	256	153		SCHUH Claude	80 V1M 1957	HERRLISHEIM PRES COLMAR (68)	ALS	51m41s	11.609	83.9344	
207	337		LORRAIN Pascal	66	V1M 1956	ELSENHEIM (67)	ALS	46m26s	12.922	67.8689	257	15		CIOTTA Michèle	8 V1F 1957	COLMAR (68)	ALS	51m42s	11.605	84.2623	
208	166		BRUNSTEIN Yves	SEM 1964	SELESTAT (67)	ALS	46m32s	12.894	68.1967	258	304	362697	BROLL Alain	SEM 1960	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	51m53s	11.564	84.5902		
209	322		PLATZ Frédéric	SEM 1973	BERGHEIM (68)	ALS	46m34s	12.885	68.5246	259	226		THILL Markus	81 V1M 1958	PJ FREIBURG IM BR. /D	D	52m02s	11.531	84.9180		
210	229	362702	UNTERFINGER Jean-Louis	67	V1M 1954	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	46m50s	12.811	68.8525	260	345		LOEFFLER Yannick	SEM 1968	HORBOURG WIHR (68)	ALS	52m08s	11.509	85.2459	
211	335		LABIT Philippe	SEM 1966	COLMAR (68)	ALS	46m55s	12.789	69.1803	261	262		KUNTZ Bernard	23 V2M 1949	HAGUENAU (67)	ALS	52m13s	11.491	85.5738		
212	333		ROSSE Jean-Pierre	68	V1M 1951	ASL KEMBS (68)	H-R	46m56s	12.784	69.5082	262	160		SIGMANN Sylvie	9 V1F 1955	COLMAR (68)	ALS	52m29s	11.432	85.9016	
213	168		LUTHRINGER Jean-Pierre	69	V1M 1955	ROUFFACH (68)	ALS	46m57s	12.780	69.8361	263	238		COUVAL Philippe	82 V1M 1959	HORBOURG WIHR (68)	ALS	52m33s	11.418	86.2295	
214	180		UHL Vincent	6	JUM 1981	EPFIG (67)	ALS	46m57s	12.780	70.1639	264	242		OBRECHT Jean-Louis	83 V1M 1954	GUNDOLSHEIM (68)	ALS	52m34s	11.414	86.5574	
215	278		EHRRHARDT Eric	SEM 1964	DIEBOLSHEIM (67)	ALS	47m04s	12.748	70.4918	265	197		THOMANN Rémy	SEM 1961	ASC COLMAR (68)	H-R	52m45s	11.374	86.8852		
216	246		DEVITO Daniela	1	ESF 1977	TV MUTTENZ /CH	CH	47m10s	12.721	70.8197	266	248		BAUMANN Marcel	24 V2M 1946	WECKOLSHEIM (68)	ALS	52m51s	11.353	87.2131	
217	19		FUERMANN Evelyne	7	SEF 1960	ORBAY (68)	ALS	47m21s	12.672	71.1475	267	10		BIEHLER Michel	25 V2M 1948	SP 69950-A /FFA	FFA	53m02s	11.314	87.5410	
218	260		SCHINDLER Patrick	SEM 1961	RIXHEIM (68)	ALS	47m39s	12.592	71.4754	268	239		DUMONT-MALIVERG Patrick	SEM 1960	COLMAR (68)	ALS	53m35s	11.198	87.8689		
219	339		WELFELE Philippe	SEM 1961	DANJOUTIN (90)	F-C	47m41s	12.583	71.8033	269	108	377610	MULHAUPT Katia	11 SEF 1970	EHA/ US PULVERSHEIM (68)	ALS	53m48s	11.152	88.1967		
220	272		WIFF Gabriel	SEM 1960	UNGERSHEIM (68)	ALS	47m43s	12.574	72.1311	270	24		JACQUOT Muriel	12 SEF 1975	CORNIMONT (88)	LOR	53m54s	11.132	88.5246		
221	257		METZGER Gérard	19	V2M 1945	MARLENHEIM (67)	ALS	47m57s	12.513	72.4590	271	250		CERDAN Jean-luc	SEM 1968	BOLLWILLER (68)	ALS	54m02s	11.104	88.8525	
222	310		HUSSER Nicolas	5	CAM 1983	MUNSTER (68)	ALS	48m09s	12.461	72.7869	272	104	932684	BADER Christiane	10 V1F 1952	EHA/ US PULVERSHEIM (68)	ALS	54m09s	11.080	89.1803	
223	213		BRONNER Patrick	70	V1M 1952	COLMAR (68)	ALS	48m13s	12.444	73.1148	273	73	307451	HERBE Martine	13 SEF 1968	CCSS LINGOLSHEIM (67)	ALS	54m17s	11.053	89.5082	
224	321	304619	LOEFFEL Mathieu	SEM 1970	EHA/ US THANN A (68)	ALS	48m16s	12.431	73.4426	274	285		PELLETIER Patrick	84 V1M 1954	LE BONHOMME (68)	ALS	54m21s	11.040	89.8361		
225	85	423527	LE NY Karine	8	SEF 1968	EHA/ US THANN A (68)	ALS	48m21s	12.410	73.7705	275	204		OTTER André	26 V2M 1944	CAF COLMAR (68)	H-R	54m24s	11.029	90.1639	
226	177		MERDJI Joseph	20	V2M 1945	GAS COLMAR (68)	H-R	48m22s	12.405	74.0984	276	318		HEILIGENSTEIN Alphonse	85 V1M 1951	JC WINTZENHEIM (68)	H-R	55m04s	10.896	90.4918	
227	113	979738	CANDELA Christiane	4	V1F 1950	SAINT-LOUIS RC (68)	ALS	48m25s	12.392	74.4262	277	46	303964	HEFFAOUI Houda	1 CAF 1983	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	55m10s	10.876	90.8197	
228	206		CHEVIN Jean-Pierre	71	V1M 1952	CAF COLMAR (68)	H-R	48m25s	12.392	74.7541	278	313		MULLER Jean-Marc	86 V1M 1955	COLMAR (68)	ALS	55m36s	10.791	91.1475	
229	320		BORNERT Rémi	SEM 1973	STRASBOURG (67)	ALS	48m33s	12.358	75.0820	279	169		ENDERLIN Amandine	1 JUF 1980	COLMAR (68)	ALS	57m03s	10.517	91.4754		
230	178		BETTER Marcel	72	V1M 1954	GAS COLMAR (68)	H-R	48m37s	12.341	75.4098	280	195		SCHMITT Christelle	14 SEF 1976	ROUFFACH (68)	ALS	57m14s	10.483	91.8033	
231	199		SCHNECK Christian	73	V1M 1959	MIN. POTASSE ALSACE (68)	H-R	48m41s	12.325	75.7377	281	300		GOLLING Martin	87 V1M 1956	HOUSSEN (68)	ALS	57m18s	10.471	92.1311	
232	314		CAILLE Jean-Yves	21	V2M 1949	BISCHWILLER (68)	ALS	48m50s	12.287	76.0656	282	152		WERNERT Sylviane	11 V1F 1953	ASPTT COLMAR (68)	H-R	57m32s	10.429	92.4590	
233	25		BELISON Gérard	SEM 1964	LA BRESSE (88)	LOR	48m52s	12.278	76.3934	283	147		GROSS Simone	12 V1F 1951	PCA/ CCA ROUFFACH (68)	ALS	57m32s	10.429	92.7869		
234	99	401633	WIFF Françoise	9	SEF 1962	EHA/ US PULVERSHEIM (68)	ALS	49m02s	12.237	76.7213	284	269		GERARD Anne	15 SEF 1965	ANOULD (88)	LOR	57m47s	10.384	93.1148	
235	307	986261	RUHLMANN Christian	74	V1M 1957	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	49m07s	12.216	77.0492	285	12		MARGOLLE Marie-Noëlle	13 V1F 1951	BETONCOURT LES BROTTES (70)	F-C	58m07s	10.324	93.4426	
236	74	380569	KELLER Madeleine	1	V2F 1949	ANA/ FCJA BISCHWILLER (67)	ALS	49m17s	12.175	77.3770	286	20		RISACHER Bernard	88 V1M 1957	ENSISHEIM (68)	ALS	59m02s	10.164	93.7705	
237	259		REBERT Michel	75	V1M 1955	COLMAR (68)	ALS	49m24s	12.146	77.7049	287	237		BILLICH Patrice	SEM 1963	JEBSHEIM (68)	ALS	59m03s	10.161	94.0984	
238	40	372685	WIEDERKEHR Bernadette	5	V1F 1958	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	49m28s	12.129	78.0328	288	283		KRANZER Ferdinand	27 V2M 1943	ANDOLSHEIM (68)	ALS	59m58s	10.006	94.4262	
239	279		ALBRECHT Patrick	76	V1M 1959	BINDERNHEIM (67)	ALS	49m28s	12.129	78.3607	289	326		LAZZERINI André	SEM 1970	COLMAR (68)	ALS	1h00m18s	9.950	94.7541	
240	344		SEILER Christophe	SEM 1966	AS LIEBHERR COLMAR (68)	H-R	49m30s	12.121	78.6885	290	137		FASSEL Matthieu	SEM 1976	AS MUNSTER A (68)	ALS	1h00m39s	9.893	95.0820		
241	100	375719	SPERY Sabine	10	SEF 1962	EHA/ US PULVERSHEIM (68)	ALS	49m39s	12.085	79.0164	291	173		WANNER Gérard	89 V1M 1951	KINTZHEIM (67)	ALS	1h01m16s	9.793	95.4098	
242	301		GOLLING Martin	6	CAM 1984	HOUSSEN (68)	ALS	49m40s	12.081	79.3443	292	109	371416	ERLICH Marie-Reine	16 SEF 1965	EHA/ US PULVERSHEIM (68)	ALS	1h01m20s	9.783	95.7377	
243	348		EBER Michel	22	V2M 1947	SELESTAT (67)	ALS	49m51s	12.036	79.6721	293	263		KUNTZ Marie-Thérèse	14 V1F 1950	HAGUENAU (67)	ALS	1h01m31s	9.753	96.0656	
244	47	384527	SCHWARZ Grégory	7	CAM 1982	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	50m01s	11.996	80.0000	294	155		SCHUPP Yvonne	17 SEF 1963	CHATENOIS (67)	ALS	1h01m38s	9.735	96.3934	
245	202		SCHULTZ Robert	77	V1M 1955	ARTOLSHEIM (67)	ALS	50m12s	11.952	80.3279	295	190		BARBIER Laurence	18 SEF 1960	SC HONNECK (68)	H-R	1h01m43s	9.722	96.7213	
246	179		ROUSSEL Thierry	SEM 1961	GAS COLMAR (68)	H-R	50m26s	11.897	80.6557	296	205		OTTER Annette	2	V2F 1948	CAF COLMAR (68)	H-R	1h01m44s	9.719	97.0492	
247	288		LENOEL Cédric	8	CAM 1982	COLMAR (68)	ALS	50m31s	11.877	80.9836	297	207		RICHERAND Daniel	28 V2M 1944	CAF COLMAR (68)	H-R	1h02m02s	9.672	97.3770	
248	302		GUTH Patricia	6	V1F 1959	GRUSSENHEIM (68)	ALS	50m34s	11.866	81.3115	298	191		GORR Liliane	15 V1F 1955	SC HONNECK (68)	H-R	1h02m03s	9.670	97.7049	
249	296		GARDON Patrick	78	V1M 1957	US PULVERSHEIM FOOT (68)	H-R	50m35s	11.862	81.6393	299	244		SPENLE John	7 ESM 1979	ROSENAU (68)	ALS	1h02m16s	9.636	98.0328	
250	9	893055	SCHERER Regina	7	V1F 1958	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	50m41s	11.838	81.9672	300	255		ESPINOSA Antoine	90 V1M 1952	MUTTERSCHOLTZ (67)	ALS	1h02m32s	9.595	98.3607	



FEMININES

Clas	Dos	Lic.	Nom/Prénom	Clast/Cat.	A.N.	Club/Ville	Ligue	Temps	Moy. hor.	Pts. Pts
Rang	Nr		Name/Vorname	Rang/Kateg.		Verein/Stadt	Land	Zeit	Durchschnitt	FFA Tréfle
301	189		FLORENTZ Yvette	16	V1F 1955	SC HOHNECK (68)	H-R	1h03m50s	9.399	98.6885
302	342		ERB Gilbert	3	V3M 1931	ILLKIRCH-GRAFFENSTADEN (67)	ALS	1h03m51s	9.397	99.0164
303	231	432091	ADLER Claire	1	V3F 1934	AS RIEBAUVILLE A (68)	ALS	1h05m02s	9.226	99.3443
304	240		DUMONT-MALIVERG Christiane	19	SEF 1962	COLMAR (68)	ALS	1h05m18s	9.188	99.6721
305	201		SCHULTZ Anne	2	CAF 1982	ARTOLSHEIM (67)	ALS	1h08m44s	8.729	100.0000

25^{ème} Mémorial Jean-Jacques VONARB à la marche 10h30

Clas	Dos	Lic.	Nom/Prénom	Clast/Cat.	A.N.	Club/Ville	Ligue	Temps	Moy. hor.
Rang	Nr		Name/Vorname	Rang/Kateg.		Verein/Stadt	Land	Zeit	Durchschnitt
1	7		KOSCHOLLEK Hardy	1	V2M 1946	LAC QUELLE FORTH /D	D	49m10s	12.203
2	8		SCHWARZ Alfons	1	V1M 1954	LAC QUELLE FORTH /D	D	50m26s	11.897
3	26	267814	KESSLER Sylvain	2	V1M 1955	CCSS LINGOLSHEIM (67)	ALS	52m37s	11.403
4	235		SANDER Ulrike	1	SEF 1976	VFB COBURG /D	D	55m41s	10.775
5	233		KNARINGER Frank	1	V3M 1936	TSG ESSLINGEN /D	D	57m30s	10.435
6	31	636968	THIBAUT Geneviève	1	V1F 1956	ANA/ FC HAGUENAU (67)	ALS	1h02m46s	9.559
7	32	636965	THIBAUT Régis	2	V2M 1947	ASC STRASBOURG (67)	ALS	1h12m20s	8.295
8	143		MARTIN Monique	1	V2F 1946	FRENKENDORF /CH	CH	1h13m22s	8.178
9	232		KNARINGER Traude	2	V2F 1940	TSG ESSLINGEN /D	D	1h14m40s	8.036
10	228	935598	SPIESER Jean-Paul	SEM 1963	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	1h18m36s	7.634	
11	11		MARGOLLE Jean-Pierre	SEM 1962	BETONCOURT LES BROTTES (70)	F-C	1h32m03s	6.518	

FRANKE Denis SEM 1969 LAC QUELLE FORTH /D D 47m49s 12.548

Course Handisport 10h49

Course Handisport (bike)

Clas	Dos	Lic.	Nom/Prénom	Clast/Cat.	A.N.	Club/Ville	Ligue	Temps	Moy. hor.
Rang	Nr		Name/Vorname	Rang/Kateg.		Verein/Stadt	Land	Zeit	Durchschnitt
1	162		BAUMGARTEN Jean-Paul	SEM 1961	HANDIGLISSE EVASION (68)	H-R	20m08s	29.801	
2	161		RIEDLINGER Didier	SEM 1961	HANDIGLISSE EVASION (68)	H-R	20m09s	29.777	

Course Handisport (fauteuil)

1 18 DEMANGEAT Gérard 1 V2M 1940 HCA SELESTAT (68) H-R 33m15s 18.045

Clast	Clast	Doss.	Nom/Prénom	Clast	Cat	A.N.	Club	Temps
M-Cat	Géné.							
1	96	55	ADLER Natacha	1	SEF 1975	CSL NEUF-BRISACH (68)		40m15s
2	113	87	HAENIG Claudine	2	SEF 1970	EHA/ US THANN A (68)		41m08s
3	154	116	MATHIAS Astrid	3	SEF 1965	SAINT-LOUIS RC (68)		43m17s
4	158	76	BOURCY Lydie	4	SEF 1965	AC CENTRE ALSACE (67)		43m36s
5	171	133	CASCIANI Mireille	1	V1F 1951	COLMAR MC (68)		44m13s
6	172	83	BRUCKERT Martine	2	V1F 1959	EHA/ US THANN A (68)		44m16s
7	185	93	PAYEN Eveline	3	V1F 1958	EHA/ US THANN A (68)		45m00s
8	189	212	KEMPF Lydia	5	SEF 1969	COLMAR MC (68)		45m11s
9	191	253	BISCHOFF Andrea	6	SEF 1970	TV MUTTENZ /CH		45m32s
10	216	246	DEVITO Daniela	1	ESF 1977	TV MUTTENZ /CH		47m10s
11	217	19	FUHRMANN Evelynne	7	SEF 1960	ORBEY (68)		47m21s
12	225	85	LE NY Karine	8	SEF 1968	EHA/ US THANN A (68)		48m21s
13	227	113	CANDELA Christiane	4	V1F 1950	SAINT-LOUIS RC (68)		48m25s
14	234	99	WIPF Francine	9	SEF 1962	EHA/ US PULVERSHEIM (68)		49m02s
15	236	74	KELLER Madeleine	1	V2F 1949	ANA/ FCJA BISCHWILLER (67)		49m17s
16	238	40	WIEDERKEHR Bernadette	5	V1F 1958	CSL NEUF-BRISACH (68)		49m28s
17	241	100	SPERY Sabine	10	SEF 1962	EHA/ US PULVERSHEIM (68)		49m39s
18	248	302	GUTH Patricia	6	V1F 1959	GRUSSENHEIM (68)		50m34s
19	250	9	SCHERER Regina	7	V1F 1958	CSL NEUF-BRISACH (68)		50m41s
20	257	15	CIOTTA Michèle	8	V1F 1957	COLMAR (68)		51m42s
21	262	160	SIGMANN Sylvie	9	V1F 1955	COLMAR (68)		52m29s
22	269	108	MULHAUPT Katia	11	SEF 1970	EHA/ US PULVERSHEIM (68)		53m48s
23	270	24	JACQUOT Muriel	12	SEF 1975	CORNIMONT (88)		53m54s
24	272	104	BADER Christiane	10	V1F 1952	EHA/ US PULVERSHEIM (68)		54m09s
25	273	73	HERBE Martine	13	SEF 1968	CCSS LINGOLSHEIM (67)		54m17s
26	277	46	HEFFAOU Houda	1	CAF 1983	CSL NEUF-BRISACH (68)		55m10s
27	279	169	ENDERLIN Amandine	1	JUF 1980	COLMAR (68)		57m03s
28	280	195	SCHMITT Christelle	14	SEF 1976	ROUFFACH (68)		57m14s
29	282	152	WERNERT Sylviane	11	V1F 1953	ASPTT COLMAR (68)		57m32s
30	283	147	GROSS Simone	12	V1F 1951	PCA/ CCA ROUFFACH (68)		57m32s
31	284	269	GERARD Anne	15	SEF 1965	ANOULD (88)		57m47s
32	285	12	MARGOLLE Marie-Noëlle	13	V1F 1951	BETONCOURT LES BROTTES (70)		58m07s
33	292	109	EHRLICH Marie-Reine	16	SEF 1965	EHA/ US PULVERSHEIM (68)		1h01m20s
34	293	263	KUNTZ Marie-Thérèse	14	V1F 1950	HAGUENAU (67)		1h01m31s
35	294	155	SCHUPP Yvonne	17	SEF 1963	CHATENOIS (67)		1h01m38s
36	295	190	BARBIER Laurence	18	SEF 1960	SC HOHNECK (68)		1h01m43s
37	296	205	OTTER Annette	2	V2F 1948	CAF COLMAR (68)		1h01m44s
38	298	191	GORR Liliane	15	V1F 1955	SC HOHNECK (68)		1h02m03s
39	301	189	FLORENTZ Yvette	16	V1F 1955	SC HOHNECK (68)		1h03m50s
40	303	231	ADLER Claire	1	V3F 1934	AS RIEBAUVILLE A (68)		1h05m02s
41	304	240	DUMONT-MALIVERG Christiane	19	SEF 1962	COLMAR (68)		1h05m18s
42	305	201	SCHULTZ Anne	2	CAF 1982	ARTOLSHEIM (67)		1h08m44s





VETERANS I MASCULINS

Clast Categ	Clast Géné.	Doss.	Nom/Prénom	A.N.	Club	Temps
1	10	91	SCHWANGER Guy	1958	EHA/ US THANN A (68)	35m02s
2	15	61	CHAPPUIS Yves-Marie	1958	AIRE URBAINE ATHLE (90)	35m30s
3	17	68	SANTORO Michel	1958	AIRE URBAINE ATHLE (90)	35m51s
4	19	90	SCHAEFFER Alain	1953	EHA/ US THANN A (68)	36m02s
5	20	42	MUSER Gabriel	1958	CSL NEUF-BRISACH (68)	36m14s
6	30	14	CIOTTA Claude	1956	PCA/ CCA ROUFFACH (68)	37m13s
7	32	329	ZINNIGER Roland	1950	MULHOUSE (68)	37m18s
8	35	230	MOY Gérard	1950	FRAIZE (88)	37m36s
9	38	126	BAUMANN Michel	1955	PCA/ CCA ROUFFACH (68)	37m49s
10	41	171	SCHAEDELIN Hilaire	1955	OBERSAASHEIM (68)	37m52s
11	42	273	BUTTIGHOFFER Marc	1955	AS RIBEAUVILLE A (68)	38m00s
12	45	65	PIERSON Jean-Paul	1950	ES THAON (88)	38m08s
13	49	48	ENDERLIN Jean-Claude	1958	CSL NEUF-BRISACH (68)	38m16s
14	53	5	BUCHOW Pascal	1959	FC MULHOUSE 1893 (68)	38m23s
15	56	165	DAMM Daniel	1959	SELESTAT (67)	38m25s
16	57	184	KREITNER Jean-Luc	1956	WITTELSHEIM (68)	38m26s
17	58	315	SCHAL Jean-Claude	1954	ANA/ FC HAGUENAU (67)	38m27s
18	62	105	NOYER Christian	1950	EHA/ US PULVERSHEIM (68)	38m42s
19	68	174	DIETSCH Gilbert	1959	GRUSSENHEIM (68)	38m54s
20	72	70	SPYCKERELLE Bruno	1957	ANA/ FC HAGUENAU (67)	39m07s
21	73	209	HEITZLER Christian	1958	MIN. POTASSE ALSACE (68)	39m08s
22	74	312	BERARD François	1959	AFCF (68)	39m08s
23	75	140	HACKER Klaus	1959	TV EICHSTETTEN /D	39m14s
24	77	81	HAEGELE Lucien	1952	AC CENTRE ALSACE (67)	39m27s
25	78	196	BISANTZ René	1958	COLMAR (68)	39m30s
26	79	37	HUGLIN Jean-Claude	1959	CSL NEUF-BRISACH (68)	39m31s
27	85	50	KLIEBER Serge	1953	CSL NEUF-BRISACH (68)	39m50s
28	87	129	GROSS Gilbert	1950	PCA/ CCA ROUFFACH (68)	39m52s
29	89	158	BEDEZ Daniel	1954	ORBAY (68)	39m54s
30	92	294	BECOULET Michel	1957	ORBAY (68)	40m07s
31	95	82	CHARPENTIER Marcel	1950	AC HUNINGUE (68)	40m13s
32	97	281	LAEMMEL Gérard	1958	BINDERHEIM (67)	40m16s
33	99	41	STORM Paul-André	1958	CSL NEUF-BRISACH (68)	40m20s
34	100	112	BURKE Serge	1951	SAINT-LOUIS RC (68)	40m20s
35	101	51	RAMDANI Richard	1959	CSL NEUF-BRISACH (68)	40m22s
36	112	146	HERRGOTT Maurice	1951	OXYGENE (68)	41m07s
37	117	145	WOLF Pierre	1950	OXYGENE (68)	41m18s
38	122	117	PAGURA Rémy	1957	SAINT-LOUIS RC (68)	41m33s
39	123	110	BAUDLIN Jean-Marie	1957	SAINT-LOUIS RC (68)	41m34s
40	125	277	CONRAD Michel	1952	CSL NEUF-BRISACH (68)	41m37s
41	126	210	RUHLMANN Maurice	1953	COLMAR (68)	41m39s
42	127	290	KOENIG Jean-Luc	1959	MULHOUSE (68)	41m40s
43	133	135	GRAFF Norbert	1959	AS MUNSTER A (68)	42m00s
44	137	131	KUENTZMANN Christian	1958	COLMAR MC (68)	42m10s
45	138	245	SPENLE Jean-Martin	1954	AC HUNINGUE (68)	42m12s
46	142	58	DOS SANTOS José	1953	CSL NEUF-BRISACH (68)	42m23s
47	144	128	MURE Daniel	1957	PCA/ CCA ROUFFACH (68)	42m32s
48	148	44	WINTERMANTEL Christian	1952	CSL NEUF-BRISACH (68)	42m43s
49	151	159	WIRLM Didier	1954	SCHERWILLER (67)	42m54s
50	153	119	SCHMIDT Michel	1956	SAINT-LOUIS RC (68)	43m13s



Alsace
Conseil Régional



CONSEIL
GÉNÉRAL



Réussir le Haut-Rhin

Clast Categ	Clast Géné.	Doss.	Nom/Prénom	A.N.	Club	Temps
51	156	258	JOHANN Hubert	1959	MIN. POTASSE ALSACE (68)	43m20s
52	162	193	SCHLACHER Michel	1955	SP STORCKENSOHN (68)	43m45s
53	165	163	MASSON Christian	1951	GAS COLMAR (68)	43m51s
54	169	217	BIACHE Pierre	1957	MITTELWIHR (68)	44m04s
55	175	266	STRAUEL Jean-Paul	1950	CSL NEUF-BRISACH (68)	44m25s
56	176	243	LALEVEE Jean-Marc	1955	CSL NEUF-BRISACH (68)	44m26s
57	181	280	CHASSIGNET Dominique	1955	ASPACH LE BAS (68)	44m40s
58	183	150	REGNARD Bruno	1956	MULHOUSE (68)	44m52s
59	184	284	VECCI Daniel	1954	TRI. COLMAR (68)	44m54s
60	187	94	PAYEN Martial	1958	MIN. POTASSE ALSACE (68)	45m04s
61	190	194	BRUCKERT Jean-Marie	1957	IC DANNEMARIE T (68)	45m15s
62	198	306	MULLER Bruno	1954	STEINSOULTZ (68)	45m54s
63	200	297	VONTHRON Gérard	1959	ILLHAEUSERN (68)	45m55s
64	201	293	LEIBY Louis	1958	GUEMAR (68)	45m57s
65	203	92	EGLER Dominique	1957	EHA/ US THANN A (68)	45m59s
66	207	337	LORRAIN Pascal	1956	ELSENHEIM (67)	46m26s
67	210	229	UNTERFINGER Jean-Louis	1954	CSL NEUF-BRISACH (68)	46m50s
68	212	333	ROSSE Jean-Pierre	1951	ASL KEMBS (68)	46m56s
69	213	168	LUTHERINGER Jean-Pierre	1955	ROUFFACH (68)	46m57s
70	223	213	BROWNER Patrick	1952	COLMAR (68)	48m13s
71	228	206	CHEVIN Jean-Pierre	1952	CAF COLMAR (68)	48m25s
72	230	178	BETTER Marcel	1954	GAS COLMAR (68)	48m37s
73	231	199	SCHNECK Christian	1959	MIN. POTASSE ALSACE (68)	48m41s
74	235	307	RUHLMANN Christian	1957	CSL NEUF-BRISACH (68)	49m07s
75	237	259	REBERT Michel	1955	COLMAR (68)	49m24s
76	239	279	ALBRECHT Patrick	1959	BINDERHEIM (67)	49m28s
77	245	202	SCHULTZ Robert	1955	ARTOLSHEIM (67)	50m12s
78	249	296	GARDON Patrick	1957	US PULVERSHEIM FOOT (68)	50m35s
79	255	249	GREIGERT Robert	1953	VOLGELSHEIM (68)	51m28s
80	256	153	SCHUH Claude	1957	HERRLISHEIM PRES COLMAR (68)	51m41s
81	259	226	THILL Markus	1958	PJ FREIBURG IM BR. /D	52m02s
82	263	238	COVAL Philippe	1959	HORBOURG WIHR (68)	52m33s
83	264	242	OBRECHT Jean-Louis	1954	GUNDOLSHEIM (68)	52m34s
84	274	285	PELLETIER Patrick	1954	LE BONHOMME (68)	54m21s
85	276	318	HEILIGENSTEIN Alphonse	1951	JC WINTZENHEIM (68)	55m04s
86	278	313	MULLER Jean-Marc	1955	COLMAR (68)	55m36s
87	281	300	GOLLING Martin	1956	ROUSSEN (68)	57m18s
88	286	20	RISACHER Bernard	1957	ENSISHEIM (68)	59m02s
89	291	173	WANNER Gérard	1951	KINTZHEIM (67)	1h01m16s
90	300	255	ESPINOSA Antoine	1952	MUTTERSHEIM (67)	1h02m32s

Arrêté préfectoral n° 992180 du 10 septembre 1999
portant autorisation d'organiser une course pédestre intitulée
34^{ème} circuit pédestre du Ried
par M. le Préfet du Haut-Rhin.
Signé pour ampliation pour le Préfet, et par délégation,
par le chef de bureau, M. C. CONREAUX.



Fédération Française d'Athlétisme
Ligue Régionale d'Alsace d'Athlétisme
C.S.L. Neuf-Brisach

CADETS

Clast Categ	Clast Géné.	Doss.	Nom/Prénom	A.N.	Club	Temps
1	14	219	STEHLIN Guillaume	1982	SAINT-LOUIS RC (68)	35m28s
2	65	75	HAMM Régis	1982	CCSS LINGOLSHEIM (67)	38m50s
3	121	45	BENET Olivier	1982	CSL NEUF-BRISACH (68)	41m28s
4	177	21	RISACHER Joël	1983	ENSISHEIM (68)	44m27s
5	222	310	HUSSER Nicolas	1983	MUNSTER (68)	48m09s
6	242	301	GOLLING Martin	1984	HOUSSEN (68)	49m40s
7	244	47	SCHWARZ Grégory	1982	CSL NEUF-BRISACH (68)	50m01s
8	247	288	LENOEL Cédric	1982	COLMAR (68)	50m31s

JUNIORS MASCULINS

Clast Categ	Clast Géné.	Doss.	Nom/Prénom	A.N.	Club	Temps
1	16	56	ACHERKI Mounir	1981	CSL NEUF-BRISACH (68)	35m44s
2	47	60	WEBER Nicolas	1980	PCA/ ESR COLMAR AC (68)	38m14s
3	51	96	CHRAPA Frédéric	1980	EBA/ US PULVERSHEIM (68)	38m20s
4	52	118	PLATANI Yannick	1980	SAINT-LOUIS RC (68)	38m21s
5	54	57	FKYERAT Badre	1981	CSL NEUF-BRISACH (68)	38m24s
6	214	180	UHL Vincent	1981	EPFIG (67)	46m57s

ESPOIRS MASCULINS

Clast Categ	Clast Géné.	Doss.	Nom/Prénom	A.N.	Club	Temps
1	37	264	LEGRAND Emmanuel	1979	PFASTATT (68)	37m48s
2	69	138	HILTENBRAND Matthieu	1978	CGF MULHOUSE (68)	38m56s
3	91	319	MARK Nicolas	1977	AC CENTRE ALSACE (67)	39m59s
4	143	298	HAMELIN Matthieu	1977	EGUISHEIM (68)	42m26s
5	205	225	OBERLE Thomas	1979	CSL NEUF-BRISACH (68)	46m06s
6	254	305	GLUCK Alexandre	1978	ENSISHEIM (68)	51m16s
7	299	244	SPENLE John	1979	ROSENAU (68)	1h02m16s

34^{ème} CIRCUIT PEDESTRE DU RIED

JEBSHEIM Dimanche 12 septembre 1999, 10h50

CONSEIL GÉNÉRAL



Réussir le Haut-Rhin

Epreuve totalement sur route.
Mesure officielle n° NE/68/02212/95.

Alsace
Conseil Régional

DINA
DERNIERES NOUVELLES D'ALSACE

Course de 10 Km à
Label Régional
et classante



VETERANS II MASCULINS

Clast Categ	Clast Géné.	Doss.	Nom/Prénom	A.N.	Club	Temps
1	40	4	YAMANI Bouazza	1947	FC MULHOUSE 1893 (68)	37m51s
2	46	134	COMOLI Daniel	1949	ASPTT MULHOUSE (68)	38m13s
3	80	282	MAIER Alfred	1944	ASPTT MULHOUSE (68)	39m40s
4	84	149	ANTONELLI Luigi	1941	COLMAR (68)	39m48s
5	88	86	HAENIG Jean-Marie	1947	EBA/ US THANN A (68)	39m54s
6	103	221	ZIPPER Jean-Paul	1946	AS RIBEAUVILLE A (68)	40m33s
7	115	136	WEBER Jean-Pierre	1941	AS MUNSTER A (68)	41m12s
8	132	251	BERINGER Etienne	1942	CSL NEUF-BRISACH (68)	41m51s
9	140	343	NADJI Mohamed	1940	CSL NEUF-BRISACH (68)	42m20s
10	145	350	LAKMECHE Ali	1949	ERREVET (70)	42m35s
11	147	67	GUILLLOT Daniel	1949	PAYS HAUT A REUNI (54)	42m39s
12	152	125	DELAFORGE Bernard	1941	PCA/ CCA ROUFFACH (68)	43m06s
13	161	218	SOUCHA Georges	1943	AC CHATENOIS (90)	43m39s
14	166	34	RITZENTHALER Jean	1941	CSL NEUF-BRISACH (68)	43m55s
15	197	208	LANNY Francis	1946	ESCHENTZWILLER (68)	45m52s
16	199	27	SOLLINGER Jacques	1944	ASCAP SOCHAUX (25)	45m54s
17	202	220	WIDMER Hubert	1949	ACSP MULHOUSE (68)	45m58s
18	206	28	LEFEBVRE Fernand	1941	CSL NEUF-BRISACH (68)	46m07s
19	221	257	METZGER Gérard	1945	MARLENHEIM (67)	47m57s
20	226	177	MERDJI Joseph	1945	GAS COLMAR (68)	48m22s
21	232	314	CAILLE Jean-Yves	1949	BISCHWIHR (68)	48m50s
22	243	348	EBER Michel	1947	SELESTAT (67)	49m51s
23	261	262	KUNTZ Bernard	1949	BAGUENAU (67)	52m13s
24	266	248	BAUMANN Marcel	1946	WECKOLSHEIM (68)	52m51s
25	267	10	BIEHLER Michel	1948	SP 69950-A /FFA	53m02s
26	275	204	OTTER André	1944	CAF COLMAR (68)	54m24s
27	288	283	KRANZER Ferdinand	1943	ANDOLSHEIM (68)	59m58s
28	297	207	RICHERAND Daniel	1944	CAF COLMAR (68)	1h02m02s

VETERANS III MASCULINS

Clast Categ	Clast Géné.	Doss.	Nom/Prénom	A.N.	Club	Temps
1	131	124	KELLER Walter	1935	SAINT-LOUIS RC (68)	41m49s
2	196	234	WISSER Rolf-Hans	1933	SV WALDKIRCH /D	45m51s
3	302	342	ERB Gilbert	1931	ILLKIRCH-GRAFFENSTADEN (67)	1h03m51s

Juges officiels :	Albert JOST	(ASS, 225071)
	Luc MARLIER	(PCA/ESRCAC, 274730)
Juge officiel adjoint :	Jean-Marc PAULEN	(Ind ALS/67, 476158)
Mesureur :	Christian MARY	(CSLNB - lic. 624682)



CLASSEMENT PAR EQUIPES DE 4 ATHLETES (MASCULINS)

1 CSL NEUF-BRISACH (68)	2h23m57s	10 FC MULHOUSE 1893 (68)	2h34m40s
ACKERMANN Benoît	35m16s	YAMANI Bouazza	37m51s
ACHERKI Mounir	35m44s	BUCHON Pascal	38m23s
MUSER Gabriel	36m14s	CLAUDEL Patrick	38m34s
GRIEBEL Jacky	36m43s	ALVES José	39m52s
2 ANA/ FC HAGUENAU (67)	2h25m18s	11 CSL NEUF-BRISACH (68) 3	2h35m04s
ZYTO Jean-Marc	33m32s	ENDERLIN Jean-Claude	38m16s
STAVJANICEK Yannick	35m53s	FKYERAT Badre	38m24s
SCHOENFELDER Patrick	37m26s	HUEBER Alain	38m53s
SCHAAL Jean-Claude	38m27s	HUGLIN Jean-Claude	39m31s
3 ASPTT MULHOUSE (68)	2h26m44s	12 CSL NEUF-BRISACH (68) 4	2h40m01s
WAGNER Philippe	33m45s	HORRENBURGER Jean-Noël	39m41s
SCHWINDENHAMMER Yves	35m06s	KLIEBER Serge	39m50s
COMOLI Daniel	38m13s	HORNISCHER Ferdinand	40m10s
MAIER Alfred	39m40s	STURM Paul-André	40m20s
4 EHA/ US THANN A (68)	2h28m25s	13 AC CENTRE ALSACE (67)	2h44m22s
SCHWANGER Guy	35m02s	HAEGELE Lucien	39m27s
SCHAEFFER Alain	36m02s	MARK Nicolas	39m59s
RENCK Patrick	37m27s	FRANTZ Simon	41m19s
HAENIG Jean-Marie	39m54s	STIEGLER Emmanuel	43m37s
5 CSL NEUF-BRISACH (68) 2	2h28m58s	14 CSL NEUF-BRISACH (68) 5	2h44m22s
RYSSSEN David	36m47s	RAMDANI Richard	40m22s
MALGARINI Serge	37m02s	HEBDDING Gilles	41m04s
MEYER Yves	37m08s	SEYLER Sébastien	41m28s
GILG Paul	38m01s	BENET Olivier	41m28s
6 PCA/ CCA ROUFFACH (68)	2h31m20s	15 SAINT-LOUIS RC (68) 2	2h45m56s
MOSCHENROSS Christian	36m26s	SIMON Frédéric	41m08s
CIOTTA Claude	37m13s	PAGURA Rémy	41m33s
BAUMANN Michel	37m49s	BAUMLIN Jean-Marie	41m34s
GROSS Gilbert	39m52s	KAEHLIN Philippe	41m41s
7 EHA/ US PULVERSHEIM (68)	2h31m38s	16 CSL NEUF-BRISACH (68) 6	2h47m23s
ILTIS Frédéric	36m20s	SCHEUER Pascal	41m35s
BLANCHARD Mickaël	38m16s	CONRAD Michel	41m37s
CHRAPA Frédéric	38m20s	BERINGER Etienne	41m51s
NOYER Christian	38m42s	NADJI Mohamed	42m20s
8 SAINT-LOUIS RC (68)	2h33m00s	17 CSL NEUF-BRISACH (68) 7	2h51m42s
STEHLIN Guillaume	35m28s	DOS SANTOS José	42m23s
PLATANI Yannick	38m21s	WINTERMANTEL Christian	42m43s
SCHALK Thomas	38m51s	BASS Jean-Luc	42m49s
BURKLE Serge	40m20s	MARTINEC Pierre	43m47s
9 CCSS LINGOLSHEIM (67)	2h33m25s	18 MIN. POTASSE ALSACE (68)	2h56m13s
MERZOUG Boulaci	35m25s	HEITZLER Christian	39m08s
HAMM Régis	38m50s	JOHANN Hubert	43m20s
AUBERT Thierry	39m03s	PAYEN Martial	45m04s
LATASTE Pierre	40m07s	SCHNECK Christian	48m41s

CLASSEMENT PAR EQUIPES DE 3 ATHLETES (FEMININES)

1 EHA/ US THANN A (68)	2h10m24s
HAENIG Claudine	41m08s
BRUCKERT Martine	44m16s
PAYEN Eveline	45m00s
2 CSL NEUF-BRISACH (68)	2h20m24s
ADLER Natacha	40m15s
WIEDERKEHR Bernadette	49m28s
SCHERER Regina	50m41s
3 EHA/ US PULVERSHEIM (68)	2h32m29s
WIPF Francine	49m02s
SPERY Sabine	49m39s
MULHAUPT Katia	53m48s
4 SC HOHNHECK (68)	3h07m36s
BARBIER Laurence	1h01m43s
GORR Liliane	1h02m03s
FLORENTZ Yvette	1h03m50s

CONSEIL
GÉNÉRAL



Réussir le Haut-Rhin

DECOMPTÉ DES PARTICIPANTS PAR CATEGORIE

	SPF	POF	BEP	MIF	CAF	JUF	ESF	SEF	V1F	V2F	V3F	Fém	SPM	POM	BEM	MIM	CAM	JUM	ESM	SEM	V1M	V2M	V3M	Masc
Circuit du Ried - BEP			8									8												7
Circuit du Ried - BEM															7									
Circuit du Ried - Course					2	1	1	19	16	2	1	42					8	6	7	121	90	28	3	263
Circuit du Ried - EAF	8											8												10
Circuit du Ried - EAM													10							2				2
Circuit du Ried - Handibike																						1		1
Circuit du Ried - Handisport																						1		1
Circuit du Ried - Marche								1	1	2		4								2	2	2	1	7
Circuit du Ried - MIF				3								3												4
Circuit du Ried - MIM																4								
Circuit du Ried - POF		7										7												
Circuit du Ried - POM														12										12
Total	378	8	7	8	3	2	1	1	20	17	4	72	10	12	7	4	8	6	7	125	92	31	4	306

Courses d'encadrement

ECOLE D'ATHLETISME FEMININES - 920 m - 9h45

Clas	Lic.	Nom/Prénom	Clas/Cat.	A.N.	Club/Ville	Ligue	Temps	Moy. hor.
Rang		Name/Vorname	Rang/Kateg.		Verein/Stadt	Land	Zeit	Durchschnitt
1		BENET Pauline	1	SPF 1990	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	4m24s	12.545
2		COUVAL Constance	2	SPF 1993	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	4m28s	12.358
3		DUMONT-MALIVERG Eve	3	SPF 1991	COLMAR (68)	ALS	4m31s	12.221
4		LALEVEE Marion	4	SPF 1991	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	4m37s	11.957
5		LUTHRINGER Marion	5	SPF 1991	ROUFFACH (68)	ALS	4m51s	11.381
6		WEHREY Estelle	6	SPF 1991	SUNDROFFEN (68)	ALS	4m54s	11.265
7		HUGLIN Marielle	7	SPF 1992	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	5m05s	10.859
8		ROGER Charlotte	8	SPF 1993	HEITEREN (68)	ALS	5m12s	10.615

POUSSINES - 920 m - 9h45

1		HACKER Katharina	1	POF 1989	TV EICHSTETTEN /D	D	3m41s	14.986
2		REBERT Christelle	2	POF 1988	COLMAR (68)	ALS	3m58s	13.916
3		JOSEPH Noémie	3	POF 1989	MUNTZENHEIM (68)	ALS	3m58s	13.916
4		FLORENTZ Claudia	4	POF 1988	SC HOHNECK (68)	H-R	4m07s	13.409
5	423273	STURM Emilie	5	POF 1989	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	4m26s	12.451
6		SIMON Stéphanie	6	POF 1989	SAINT-LOUIS RC (68)	ALS	4m42s	11.745
7		KLOEPFER Aurélie	7	POF 1989	JEBSHEIM (68)	ALS	4m56s	11.189

BENJAMINES - 1840 m - 9h55

1	423277	COUVAL Cyrielle	1	BEF 1986	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	7m28s	14.786
2	333112	ROTHER Aline	2	BEF 1987	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	8m06s	13.630
3	303961	UNTERFINGER Hélène	3	BEF 1986	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	8m22s	13.195
4	379515	HUGLIN Delphine	4	BEF 1987	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	8m23s	13.169
5	321042	HUEBER Valérie	5	BEF 1987	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	8m31s	12.963
6	423279	PELUZZI Estelle	6	BEF 1986	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	8m55s	12.381
7	200602	GILG Marilyne	7	BEF 1987	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	9m12s	12.000
8		KLOEPFER Aurélie	8	BEF 1987	JEBSHEIM (68)	ALS	10m34s	10.448

MINIMES FILLES - 1840 m - 9h55

1	303962	BASQUE Maëva	1	MIF 1985	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	8m18s	13.301
2		KLOEPFER Carole	2	MIF 1984	JEBSHEIM (68)	ALS	9m14s	11.957
3		FRITSCH Laila	3	MIF 1985	JEBSHEIM (68)	ALS	9m43s	11.362

ECOLE D'ATHLETISME MASCULINS - 920 m - 10h05

Clas	Lic.	Nom/Prénom	Clas/Cat.	A.N.	Club/Ville	Ligue	Temps	Moy. hor.
Rang		Name/Vorname	Rang/Kateg.		Verein/Stadt	Land	Zeit	Durchschnitt
1		SCHNECK Bryan	1	SPM 1991	WITTELSHEIM (68)	ALS	3m32s	15.623
2		GRIEBEL Thibaud	2	SPM 1990	LABAROCHE (68)	ALS	3m43s	14.852
3		PELUZZI Gaëtan	3	SPM 1991	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	3m52s	14.276
4		ADOLPHE Jérémy	4	SPM 1991	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	4m03s	13.630
5		HAEGELE Johan	5	SPM 1992	AC CENTRE ALSACE (67)	ALS	4m22s	12.641
6		ESCHEN Bastien	6	SPM 1991	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	4m24s	12.545
7		EGENSPERGER Jérémy	7	SPM 1990	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	4m38s	11.914
8		DUMONT-MALIVERG Emeric	8	SPM 1993	COLMAR (68)	ALS	4m45s	11.621
9		SPORER Mathieu	9	SPM 1992	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	4m48s	11.500
10		GOUEROU Quentin	10	SPM 1991	ECKBOLSHEIM (67)	ALS	4m59s	11.077

POUSSINS - 920 m - 10h05

1	423387	DA SILVA Arnaud	1	POM 1988	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	3m21s	16.478
2		GOUEROU Morgan	2	POM 1988	ECKBOLSHEIM (67)	ALS	3m22s	16.396
3		DURIN Jérôme	3	POM 1988	SAINT-LOUIS RC (68)	ALS	3m26s	16.078
4	333108	HERTZOG David	4	POM 1989	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	3m29s	15.847
5		LUTHRINGER Julien	5	POM 1988	ROUFFACH (68)	ALS	3m40s	15.055
6		KUENTZMANN Maxime	6	POM 1989	COLMAR MC (68)	ALS	3m51s	14.338
7	333101	HALLER Jim	7	POM 1989	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	3m57s	13.975
8		GROSS Lionel	8	POM 1988	PCA/ CCA ROUFFACH (68)	ALS	3m57s	13.975
9		WINTERMANTEL Thomas	9	POM 1988	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	4m01s	13.743
10		RITZ Jérémy	10	POM 1988	HORBOURG WIHR (68)	ALS	4m06s	13.463
11	333106	EGENSPERGER Brice	11	POM 1989	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	4m13s	13.091
12		SIMON Guillaume	12	POM 1989	SAINT-LOUIS RC (68)	ALS	4m58s	11.114

BENJAMINS - 1840 m - 10h15

1	981256	HAEGELE Régis	1	BEM 1986	AC CENTRE ALSACE (67)	ALS	6m32s	16.898
2	323992	JOSEPH Guillaume	2	BEM 1986	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	6m33s	16.855
3		BURGER Julien	3	BEM 1986	ORBÈY (68)	ALS	6m43s	16.437
4		HACKER Alexander	4	BEM 1987	TV EICHSTETTEN /D	D	7m30s	14.720
5		BERNA Denis	5	BEM 1987	AS RIBEAUVILLE A (68)	ALS	8m15s	13.382
6		GOUEROU Jérémy	6	BEM 1986	ECKBOLSHEIM (67)	ALS	8m30s	12.988
7		TURPIN Jérôme	7	BEM 1987	NAMBSHEIM (68)	ALS	8m47s	12.569

MINIMES GARÇONS - 2760 m - 10h15

1	245506	UNTERFINGER Jérémy	1	MIM 1984	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	10m04s	16.450
2	946480	LALEVEE Jean-Sébastien	2	MIM 1984	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	10m43s	15.453
3	935575	OTT Julien	3	MIM 1984	CSL NEUF-BRISACH (68)	ALS	11m32s	14.358
4		SCHEUER Franck	4	MIM 1985	AMMERSCHWIHR (68)	ALS	12m38s	13.108

Un anniversaire pour la « Doyenne »...

●●● Philippe Ottolini, Déodatien et triathlète, a remporté la 34^e édition de la course du Ried disputée aux alentours de Jebsheim. Loin du record établi par Hak Sabassib (33'04" contre 30'38"), mais le bonhomme a pu dignement fêter ses 34 ans...

«Demain, j'aurai 34 ans. Un beau jour...» La ligne d'arrivée à peine franchie, encouragé par ses enfants et sa femme («Papa, c'est un champion. Il s'entraîne beaucoup»), Philippe Ottolini récupère. Souffle. Parle. «Je suis parti sur un tempo. Entre 3'12" et 3'16" au kilomètre. Après 4000 mètres, j'ai constaté que je pouvais gagner et j'ai accéléré...»

Cinq hommes au train

Accompagné jusque-là par 7 puis 4 athlètes (Gicquel, Petitjean, Bohler et Wagner) sur la départementale 4, celui qui avait terminé 26^e des championnats de France de triathlon longue distance à Gérardmer («Je suis président du club de Saint-Dié») prend, foulée après foulée, ses distances sous une chaleur accablante. Accroché à ses basques, mais grimaçant, seul An-



Philippe Ottolini (au centre) ne va pas tarder à démarrer. Si Andreas Bohler (247) répondra à son attaque, c'est Stéphane Gicquel (130) qui finira deuxième.
(Photo DNA)

dreas Bohler l'accompagne-
ra quelques hectomètres. «Je
me sentais bien, raconte Phi-
lippe Ottolini. Je suis parti
seul.»

A Riedwihr, après 6000
mètres de course, le Déodatien précède Bohler de 7 se-
condes. Quant à Stéphane
Gicquel, il est pointé à 15 se-
condes. «Je suis très satisfait
de ma course même si j'ai
fait du yoyo. Alterné le bon
et le moins bon, raconte ce-
lui qui avait pris la 5^e place
des Mini-Crêtes. J'ai été lon-

guement blessé. Grâce à Na-
dia Simon, ma kiné, je re-
viens bien.» Un Stéphane
Gicquel qui, au courage et
au... train, «ramassera» Boh-
ler pour terminer deuxième
à quelque 18 secondes de
Philippe Ottolini.

Crémant pour tous

Une belle performance
pour le maçon-coffreur («Le
bâtiment, c'est un bon entraî-
nement» rigole Stéphane
Gicquel), mais la plus belle
de toutes reste la remontée
fantastique de Jean-Marc Zy-

to. Loin, très loin des hom-
mes de tête («Je suis parti
sur un rythme de 3'18"-3'25"
au kilomètre...»), le Bas-Rhi-
nois va ensuite passer la sur-
multipliée. Remonter un à
un ses adversaires. «Je ne
m'appelle ni Sabassib, ni Kol-
beck, plaisante-t-il. J'aime le
côté convivial de ces courses.
En plus, comme j'ai l'habitu-
de de courir dans le Bas-
Rhin, ça me fait du bien, en
venant dans le Haut-Rhin, de
découvrir de nouveaux pay-
sages...»

Nouveaux paysages ou
pas, Jean-Marc Zyto ne fait
pas le «touriste» sur les dé-
partementales 4 et 45 («J'ai
couru le dernier kilomètre en
2'58"...») pour finir sur la
dernière marche du podium.

Créée par Jean Ritzenthal-
ler, qui fêtait ses 58 ans hier,
à la suite d'un pari avec Jean
Bass, la doyenne des cours-
ses sur route alsacienne a
un beau vainqueur. «C'est
dommage que nous ne
soyons pas en Champagne,
éclate de rire Philippe Otto-
lini. J'en aurai bu une coupe
pour saluer la première vic-
toire de ma saison. Je me rat-
traperai avec du crémant...»

De quoi fêter deux anni-
versaires joyeusement. Mê-
me le jour de la fête du lait
de Jebsheim...

Jean-Christophe Pasqua
Voir aussi en page classe-
ments